

HEZKUNTZA, HIZKUNTZA POLITIKA ETA
KULTURA SAILA

EBAZPENA, 2016ko urriaren 11koa, Etxepare Euskal Institutuko zuzendariarena, 2016ko apirilaren 1eko Ebazpenaren babesean, arte plastiko eta ikusizkoak, musika eta dantza 2016. urtean euskararen eremu geografikotik kanpo zabaltzeko diru-laguntzak emateko modua arautzen duen deialdira arte plastikoen modalitatearen barruan aurkezturiko diru-laguntza eskaerak ebazten dituena.

AURREKARIAK

1.- 2016ko maiatzaren 12an argitaratu zen EHAAn 2016ko apirilaren 1eko Ebazpena, Etxepare Euskal Institutuko zuzendariarena, arte plastiko eta ikusizkoak, musika eta dantza 2016. urtean euskararen eremu geografikotik kanpo zabaltzeko diru-laguntzak emateko modua arautzen duena.

2.- Deia egiten duen Ebazpenaren 9. artikulua ezarritakoari jarraiki, arte plastikoen modalitatearen barruan aurkezturiko eskabideak aztertzeko Balorazio Batzordea izendatu zen. Batzorde hori 2016ko irailaren 28an Donostian bildu zen eta aurkeztutako eskabideei buruzko ebazpen-proposamena egin ondoren, Etxepare Euskal Institutuko zuzendariari igorri zion ebatzi zezan.

Horregatik guztiagatik, Balorazio Batzordeak aurkeztutako ebazpen-proposamena ikusita, eta deia egin zuen Ebazpenaren 11. artikulua egokitu dizkidan betebeharren jardunean, hurrengo hau

EBATZI DUT:

Lehenengoa.- Ebazpen honen 1. eranskinean azaltzen diren erakunde/pertsona edo proiektuei bertan zehazturiko kopuruko diru-laguntza ematea.

Bigarrena.- 2. Eranskinean agertzen diren eskabideei laguntzarik ez ematea.

Hirugarrena.- Ebazpen hau prozedurako interesatu guztiei jakinaraztea eta, Etxepare Euskal Institutuaren web orrian argitaratzea, denek jakin dezaten.

Laugarrena.- Ebazpen honetako laguntzak Europako Batzordearen 2006ko abenduaren 15eko 1998/2006 araudian ezarritako «minimis» arauaren mende daude. Araudi hori Ituneko 87. eta 88. artikulua minimis -L 379/5, 28.12.2006- laguntzei aplikatzeari buruzkoa da (egun Europar Batasunaren

DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN, POLÍTICA
LINGÜÍSTICA Y CULTURA

RESOLUCIÓN de 11 de octubre de 2016, de la directora del Instituto Vasco Etxepare, por la que se resuelven las solicitudes de subvención presentadas dentro de la modalidad de artes plásticas de la resolución de 1 de abril de 2016 por la que se establece el procedimiento para la concesión de subvenciones para la difusión de las artes plásticas y visuales, la música y la danza en 2016 fuera del ámbito territorial del euskara.

ANTECEDENTES

1.- Con fecha de 12 de mayo de 2016 se publicó en el BOPV, la Resolución de 1 de abril de 2016 de la directora del Instituto Vasco Etxepare, por la que se regula el régimen de concesión de subvenciones para la difusión de las artes plásticas y visuales, la música y la danza en 2016 fuera del ámbito territorial del euskera.

2.- De conformidad con el artículo 9 de la Resolución de convocatoria, fue nombrada la Comisión de Valoración para analizar las solicitudes presentadas dentro de la modalidad de artes plásticas. Dicha Comisión se reunió el día 29 de septiembre de 2016 en San Sebastián y elaboró la Propuesta de Resolución, la cual fue elevada a la directora del Instituto Vasco Etxepare para su resolución.

En su virtud, y vista la Propuesta de Resolución presentada por la Comisión de Valoración, y en el ejercicio de las funciones atribuidas por el artículo 11 de la Resolución de convocatoria,

RESUELVO:

Primero.- Conceder subvención por la cuantía que se indica a las entidades-personas / proyectos, relacionados en el Anexo 1 de esta Resolución.

Segundo.- Denegar subvención a las solicitudes presentadas relacionadas en el Anexo 2.

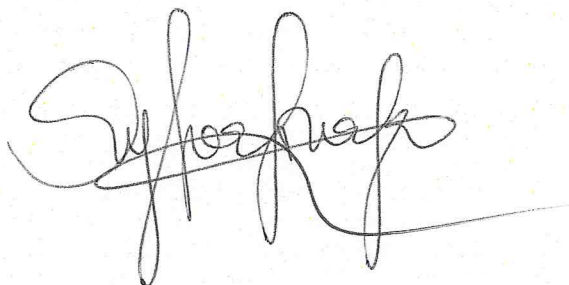
Tercero.- Comunicar esta resolución a todos los interesados en el procedimiento y publicarla en la página web del Instituto Vasco Etxepare, para su general conocimiento.

Cuarto.- Las ayudas objeto de la presente resolución están sometidas a la norma «de minimis» establecida en el Reglamento 1998/2006, de la Comisión Europea, de 15 de diciembre de 2006, relativo a la aplicación de los artículos 87 y 88 del Tratado a las ayudas de minimis, L 379/5, 28.12.2006

Funtzionamendu Itunaren 107 eta 108 artikulua). Arau horiei jarraiki, enpresa jakin bati emandako laguntza osoak ezin du izan berrehun mila (200.000) eurotik gorakoa edozein alditako hiru ekitaldi fiskaletan.

Ebazpen honek amaiera ematen dio administrazio-bideari. Bere aurka interesatuek aukerako berraztertze errekurtsoa aurkeztu ahal diote Etxepare Euskal Institutuko zuzendariari hilabeteko epean, argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera, edo bestela, zuzenean, administrazioarekiko auzi-errekurtsoa jar dezakete Euskal Autonomia Erkidegoko Auzitegi Nagusiko jurisdikzio horretako salan bi hilabeteko epean, argitaratu eta hurrengo egunetik aurrera.

Donostian – San Sebastian, 2016ko urriaren 11n.

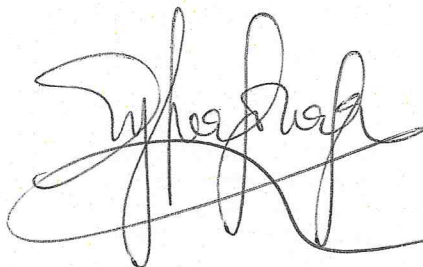


MARIA AITZPEA GOENAGA MENDIOLA
ETXEPARE EUSKAL INSTITUTUKO ZUZENDARIA

(actualmente artículos 107 y 108 del Tratado de Funcionamiento de la Unión). De acuerdo con dicha norma, el importe total concedido a una empresa concreta no podrá superar la cantidad de doscientos mil (200.000) euros en tres ejercicios.

Contra la presente Resolución, que agota la vía administrativa, podrán los interesados interponer recurso potestativo de reposición ante la Directora del Instituto Vasco Etxepare en el plazo de un mes a contar desde el día siguiente a su publicación, o bien, recurso contencioso-administrativo ante la Sala de dicha Jurisdicción del tribunal Superior de Justicia del País Vasco en el plazo de dos meses a partir, asimismo, del día siguiente al de su publicación.

Donostia – San Sebastián, a 11 de octubre de 2016.



MARIA AITZPEA GOENAGA MENDIOLA
DIRECTORA DEL INSTITUTO VASCO ETXEPARE

1. ERANSKINA

Diru-laguntza eman zaien eskatzaile eta jardueren zerrenda eta kopuruak:

ANEXO 1

Relación de solicitantes y actividades a los que se concede subvención:

ESP. ZENB / NUM ESPE	ESKATZAILEA/ SOLICITANTE	BIRA PROIEKTUA/ PROYECTO EN GIRA	DIRU-LAGUNTZA/ SUBVENCIÓN
2016-ZAB-AP-0028	JUNE CRESPO OYAGA	EXPOSICION HYPERCONNECTED. INTERNATIONAL BIENNIAL OF YOUNG ART	425 €
2016-ZAB-AP-0029	JUNE CRESPO OYAGA	EXPOSICION ART-O-RAMA MARSELLA	1.256 €
2016-ZAB-AP-0016	MIREN SORNE ARENZAGA LETAMENDI	RESIDENCIA EN EKWC EUROPEAN CERAMIC CENTRE. HOLANDA.	2.197 €
2016-ZAB-AP-0047	SOCIEDAD CULTURAL RMO	"GREDAGINGEN / COMPORTEMENTS / PORTAERAK / COMPORTAMIENTOS". JORNADAS DE ARTE CONTEMPORANEO VASCO EN BRUSELAS Y AMSTERDAM	3.040 €
2016-ZAB-AP-0025	OIER EHEVERRIA BERECIARTUA	EXPOSICIÓN COLECTIVA "C AS IN CURRY S AS IN SEEN". ESPACIO MARION DE CANNIÈRE EN AMBERES (BELGICA)	521 €
2016-ZAB-AP-0037	USUE ARRIETA OTAOLA	A CERTAIN MECHANIC OF GESTURE. ESTE PROJECT SPACE (NEW YORK)	2.500 €
2016-ZAB-AP-0023	ELENA AITZKOA REINOSO PRUSILLA	RESIDENCIA LA FRAGUA ARTIST RESIDENCY CORDOBA.	316 €
2016-ZAB-AP-0038	RICARDO OKARANZA SAEZ DE ARREGI	"DIASPORA CREATIVA: EDINBURGH PORTRAITS, ATLAS SUBJETIVO VOL IX". TENT GALLERY COLLEGE OF ART Y EDINBURGH FILMHOUSE	617 €
2016-ZAB-AP-0003	ERIZ MORENO ARANGUREN	RESIDENCIA ARTÍSTICA EN CENTRE OF CONTEMPORARY ART – TBIUSI. (GEORGIA)	757 €
2016-ZAB-AP-0006	ERIZ MORENO ARANGUREN	RESIDENCIA ARTISTICA EN KUD MREZA, LJUBLJANA (ESLOVENIA), PLANET BARDO (LUSEVERA - ITALIA), CULTURE POINT CARINARNICA, NOVA GORICA (ESLOVENIA), GORIZIA (ITALIA)	1.063 €
2016-ZAB-AP-0014	OIER IRURETAGOiena ARREGI	ERRESIDENTZIA AMSTERDAM-GO "KANAAL 10" ZENTROAN	1.764 €
2016-ZAB-AP-0030	ZUHAR IRURETAGOiena LABEAGA	PROYECTO EXCENTRICA. CASA GALERIA MEXICO D.F.	2.600 €
2016-ZAB-AP-0021	HECTOR REY VIZCAINO	REPRESENTACIONES DE ARTE SONORO Y PERFORMANCE. CIUDAD DE MEXICO, OAXACA Y MORELIA	1.103 €
2016-ZAB-AP-0035	ROSA MAGDALENA PARMA	RESIDENCIA EN LA FRAGUA ARTIST RESIDENCY. CORDOBA.	316 €
2016-ZAB-AP-0039	RICARDO OKARANZA SAEZ DE ARREGI	FOGO ISLAND PORTRAITS. RESIDENCIA EN FOGO ISLAND ARTS (ISLANDIA)	1.495 €
2016-ZAB-AP-0041	LOREA ALFARO GARCIA	RESIDENCIA EN LA FRAGUA ARTIST RESIDENCY, CORDOBA	316 €
2016-ZAB-AP-0064	GATZIPEKO KULTUR ELKARTEA	PRESENTACIÓN DE DOS PRODUCCIONES DE BULEGOA Z/B EN EL FESTIVAL PLAYGROUND DE LOVAINA	1.996 €

2016-ZAB-AP-0019	ELBA MARTINEZ ECHEVERRIA	RESIDENCIA EN LA FRAGUA ARTIST RESIDENCY. CORDOBA	316 €
2016-ZAB-AP-0009	ASOCIACION DE ARTISTAS ARTITADETO -	PROGRAMA DE INTERNACIONALIZACION DEL ARTE VASCO CONTEMPORANEO EAS - EZE	2.900 €
2016-ZAB-AP-0044	LARRAITZ TORRES ZUMELAGA	"ANALPHABET ORQUESTRA". RESIDENCIA LÉSTRUCH (SABADELL) Y PAF (PERFORMING ARTS FORUM) EN ST.ERMEE	701 €
2016-ZAB-AP-0011	ESTIBALUZ SADABA MURGUIA	EXPOSICION EN LA CITE INTERNATIONAL DES ARTS DE PARIS	1.714 €
2016-ZAB-AP-0018	MIGUEL ANGEL RUIZ NIETO	THE SAARI RESIDENCE (HIETAMÄKI, FINLANDIA)	1.667 €
2016-ZAB-AP-0020	HECTOR REY VIZCAINO	RESIDENCIA ARTISTICA EN SKAFFELL, SEYDISFIJORDUR, ISLANDIA	495 €
2016-ZAB-AP-0005	GEMA INTXAUSTI MIANGOLARRA	RESIDENCIA ARTISTICA AMPLANNER (BERLIN)	1.234 €
2016-ZAB-AP-0050	MIGUEL ANGEL GARCIA GONZALEZ	REPRESENTACION DE ARTE SONORO, SUIZA Y FRANCIA	1.650 €
2016-ZAB-AP-0051	MIGUEL ANGEL GARCIA GONZALEZ	REPRESENTACION DEL ARTE SONORO ITALIA.	1.480 €
2016-ZAB-AP-0008	AMAIA VICENTE GARCIA	EXPOSICION ARS ELECTRONICA FESTIVAL 2016 (LINZ, AUSTRIA)	620 €
2016-ZAB-AP-0012	ESTIBALUZ SADABA MURGUIA	EXPOSICION DE TRABAJOS AUDIOVISUALES. UNIVERSIDAD DE PAU (FRANCIA)	985 €
2016-ZAB-AP-0007	MIGUEL ANGEL RUIZ NIETO	SOINUMAPA. COMPUTER MUSIC STUDIES. FESTIVAL SECO (BARCELONA)	226 €
2016-ZAB-AP-0015	AMAIA URRRA BONNAUD	PROYECTO "PAU BRASIL", SAO PAULO	1.432 €
2016-ZAB-AP-0054	JON MACARENO RAMOS	"NOMADE GESTURES". FERIA DE ARTE POPPOSITIONS 2016, BRUSELAS	515 €
2016-ZAB-AP-0031	NADER KOOCHAKI ETXEDBERRIA	EGONALDIA DELFINA FUNDATIONEN (LONDON). ERAKUSKETA SOPHIA CONTEMPORARY GALLERY-N (LONDON)	2.855 €
2016-ZAB-AP-0058	LAURA SILES CEBALLOS	PARTICIPACIÓN DE MUTUR BELTZ "PERFORMANCE AGROECOLÓGICA" EN EL FESTIVAL ARCO ATLÁNTICO 2016, GENIUS LOCI, GIJON.	366 €
2016-ZAB-AP-0055	IBAI FERNANDEZ-VALDES VILLA	RESIDENCIA ARTISTICA CALIFORNIA INSTITUTE OF THE ARTS (LOS ANGELES)	1.623 €
2016-ZAB-AP-0010	AINARA ELGOIBAR AGUIRBENGOA	PARTICIPACION EXPOSICION COLECTIVA EN BILDRAUM BODENSEE (AUSTRIA)	535 €
2016-ZAB-AP-0062	ALEJANDRA BUENO DE SANTIAGO	FEM TOUR TRUCK. PORTUGAL -- ESPAINIA - ECUADOR	2.205 €
2016-ZAB-AP-0013	SUKRU KARAKUS AVSAR	EXPOSICION COLECTIVA ARTISTAS VASCOS EN ESTAMBUL	2.070 €
2016-ZAB-AP-0001	IGOR ARRIETA VARELA	RESIDENCIA MODERN HOTEL (BOISE - IDAHO, EEUU)	1.795 €
2016-ZAB-AP-0049	CARLA TOBAR ABARCA	SCANNER PACK. FESTIVAL FEMINISTA DE MEDIA ART Y CULTURA DIGITAL HTMILES 12	1.101 €
2016-ZAB-AP-0017	CARLOS MARTINEZ BORDOY	EXPOSICION COLECTIVA . CENTRO BILDRAUM BODENSEE, BREGENZ, ASUTRIA.	1.290 €
2016-ZAB-AP-0052	LOURDES DE LA VILLA LISO	"BREGENZ - BILBAO". EXPOSICION	400

		COLECTIVA. KUNSTHAUS BREGENEZ	
2016-ZAB-AP-0026	NAGORE LEGARRETA ALCELAY	"HYSTERON" ARGAZKI ERAKUSKETA PHOTOESPAÑA 2016. ASPA CONTEMPORARY GALERIA	545 €
GUZTIRA / TOTAL:			53.00 €

2. ERANSKINA

ANEXO 2

Diru-laguntza jaso EZ duten eskatzaile eta jardueren zerrenda. *Relación de solicitantes y actividades a las que NO se concede subvención*

ESP. ZBK / NUM ESP	ESKATZAILEA / SOLICITANTE	PROIEKTUA/ PROYECTO	ARRAZOIA / RAZON
2016-ZAB-AP-0048	JASONE MIRANDA BILBAO	"HORIZON: AGAINST NATURE"	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0058	LAURA SILES CEBALLOS	COETANI, EXPERIMENTAL FLAMENCO FESTIVAL DE ATENAS	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0056	LAURA SILES CEBALLOS	PARTICIPACIÓN DE MUTUR BELTZ EN EL V ENCUENTRO DE TEJEDORAS NORTEÑAS 2016	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0036	CAMILO RODRIGO TORRES ZORRILLA	RESIDENCIA EN LAC - LABORATORIO DE ARTE CONTEMPORANEO, MEXICO	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0042	SARAY PEREZ CASTILLA	PAISAJES INVISIBLES. TINDOUF (ARGEL)	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0002	LUIS CANDAUDAP GUINEA	EXPOSICION COLECTIVA. SALA FERNANDO PRADILLA (MADRID)	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0053	LOURDES DE LA VILLA LIJO	"DIALEGS (VOL.1). CENTRO DE CULTURA CONTEMPORANEA OCTUBRE DE VALENCIA	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0063	ASOCIACION CULTURAL LITERARIA LA UNICA PUERTA A LA IZQUIERDA	EX! POESIA MUESTRA DE ARTE POSTAL Y POESIA VISUAL. MEXICO	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0004	TAMARA GARCIA IGLESIAS	MITONIMAS 30 AÑOS DESPUES. CENTRO DE ARTE RECOLETAS (BUENOS AIRES)	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0046	SARA PANIAGUA CASTAÑO	"TODO DUERME COMO SI EL CUERPO FUERA UN ERROR". LA MULTINACIONAL (ECUADOR)	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0032	RAKEL GOMEZ VAZQUEZ	"AUSKALO". INSTITUTO DE ALTOS ESTUDIOS PATAFÍSICO ETA EUSKALTZALEAK KULTURA GUNEA (BUENOS AIRES)	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0022	MARIA VALLEJO ILLARDUYA	"URDAIBAIKO ERROAK. ESKULTURA ERAKUSKETA"	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0027	ALVARO LEDESMA MATEO	EXPOSICION DE FOTOGRAFIA, CIRCULO DE BELLAS ARTES DE LLEIDA	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
	ALVARO LEDESMA MATEO	EXPOSICION DE ESCULTURA CIRCULO DE BELLAS ARTES DE LLEIDA	Puntu nahikorik ez / Puntuación insuficiente
2016-ZAB-AP-0040	ITZIAR BARRIO DIEZ	-----	Epez kanpo / Fuera de plazo
2016-ZAB-AP-0033	ASOCIACION CULTURAL BELLEZA INFINITA	"ART BOOK FAIR", LOS ANGELES (EEUU)	Ez ditu baldintzak betetzen / No cumple los requisitos
2016-ZAB-AP-0043	ASOCIACION CULTURAL CONSONNI	DIFUSIÓN Y PROMOCIÓN EN LA FERIA ARTEBA (BUENOS AIRES) DEL TRABAJO DE AUTORES RESIDENTES EN LA CAV	Ez ditu baldintzak betetzen / No cumple los requisitos
2016-ZAB-AP-0059	ANA ISABEL ROMAN AGUIRRE	EXPOSICION COLECTIVA, ESTAMBUL.	Atzera egitea / Desestimación
2016-ZAB-AP-0060	EDUARDO LOPEZ GOMEZ	EXPOSICION COLECTIVA, ESTAMBUL	Atzera egitea / Desestimación